



## Fremdenliste für das Nordseebad Juist.

Erscheint während der Badezeit wöchentlich zweimal, Anfang und Ende der Saison nur einmal. — Bezugspreis: 5 Mark. Durch die Post bezogen 5 Mark, ausschliesslich Bestellgeld. — Einzelne Nummern sind bei den Herren: P. Altmanns, Fritz Henning, Frau H. Neukirchen Wwe. (Kurhaus-Bazar), (P. Schmidt, J. de Vries & Comp., Gerhardine Waldur geb. Jürjens, Bücherstube B. Kottmann zu haben. Preis der Einzel-Nummer 40 Pfg. Anzeigen die Petitzeile oder deren Raum 50 Pfg. Geschäftsstellen: J. de Vis & Comp. in Juist und Diedr. Soltau's Buchdruckerei in Norden.

Nr. 9.

Juist, den 14. August 1920.

21. Jahrg.

Die geehrten Fremden werden um gefl. recht **detaillierte** Angabe des Namens und Titels ersucht, da nur dadurch die Herstellung einer **richtigen** Liste möglich gemacht wird.

### Amtliche Liste der ankommenden Badegäste und Fremden.

(Nachdruck der Liste ist mit Genehmigung der Verlagshandlung gestattet.)

Angemeldet bis zum 8. August.

Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Abt, Georg, Betriebsingenieur, mit Frau, Kind und Bed.	Oberhausen
Ackermann, Hans, Kaufm., mit Frau Thea	Heilbronn
Adam, Frau F., mit Tochter	Krefeld
Adolf, Wilhelm, Kaufmann	Wiesbaden
Althoff, Paul, Kaufmann	Bochum
Appel, Käthe, Diakonisse	Köln
Asmis, Dr., Ministerialrat	Berlin
Awckens, Ernst, Kaufmann	Düsseldorf
Barlen, Heinrich, Kaufm., mit Frau und 2 Kindern	Mülheim a. R.
Bartes, Frl. Lene	Bielefeld
Baumann, Erich, cand. med.	Bonn
Baumann, Dr., Studienrat, mit Frau	Köln
Baumhans, Wilhelm, Rechtsanw., mit Frau und Kindern	Hamm
Beck, August, Fabrikant	Remscheid
Beckers, Wilhelm, Kaufmann	Rheine
Beckhaus, Frida, Buchhändlerin	Hameln
v. Bergen, Frau	Bremen
Bergk, Alfred, Ingenieur, mit Frau, 2 Kindern und Bed.	Duisburg
Bertram, Paul, Fabrikant, mit Sohn Kurt	Solingen
Biertz, Frau Johanna, mit Kind	Remscheid
Biessing, Frau Fritz	Köln
Biester, Frau, mit Tochter	Duisburg
Birner, Emilie	Frankfurt a. M.
Blaetgen, Kaufmann	Iberfeld
Blank, Hans, Dipl.-Ingenieur und Glashüttenbesitzer, mit Familie	Engeldanz b. Witten
Blank, Frau Agnes, mit 2 Kindern	Duisburg
	Hotel Friesenhof
	Strandhotel Kurhaus
	Hotel Seeblick
	Tilemanns Kinderh.
	Villa Seestern
	Haus Siefkens
	Alb. Janssen
	Strandhotel Kurhaus
	Villa Charlotte
	Joh. Wäcken
	Hotel Fresena
	Villa Buss
	Villa Pirola
	Hotel Pabst
	H. v. Freeden
	Schwesternheim
	Folkert Backer
	Claas Eilers
	Villa Rühaak
	Hotel Friesenhof
	Hotel Itzen
	Haus Worch
	Haus Christoffers
	Hotel Friesenhof
	Strandhotel Kurhaus
	Hotel Rose



Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Bleeker, Frau Rich., mit 2 Kindern	Barmen
Bleidick, Hilde, Schülerin	Wickede
Blömling, Ellen	Köln
Blumberg, Friedrich, Dr., Rechtsanw. und Notar, mit Frau, 3 Kindern und Bed.	Oberhausen
Bockelkamp, Elly	Steele
Boedecker, Frau Landwirt G., mit Sohn	Mansholt
Boer, R., Dr. med., Arzt	Bremen
Bohne, Fritz, Mühlenbesitzer	Mühle b. Lerbst
Borchers, Frau Reg. und Baurat	Münster i. W.
Borchers, Elisabeth und Hildegard, Schülerinnen	Münster i. W.
Bors, Toni, Kaufmann	Düsseldorf
von Böselager, Freifrau, geb. v. u. z. Mühlen, mit 3 Kindern und Fr. Elisabeth v. u. z. Mühlen	Eggermühlen b. Ankum
Boskamp, E., Zahnarzt	Düsseldorf
Bongardt, Irma	Krefeld
Brängel, Hans, Kaufmann, mit Frau	Leipzig
Braun, Hermann, Pfarrer	Rommerskirchen
Bretz, Dr. med., Direktor der Frauenklinik, mit Frau	Bochum
Brill, Fr. Lene	Eschwega
Brockhaus, Ernst, Fabrikbes., mit Frau und 3 Söhnen	Düsseldorf
Bruckmann, Otto, Lehrer	Barmen
Brune, Hermine, Schülerin	Wickede
Bruns, O., Dr., Prof. der inneren Medizin, mit Frau	Göttingen
Burasch, Leutnant	Berlin-Lieterfelde
Büsing, Landwirt, mit 2 Söhnen	Mansholt
Buss, Emil, Abt.-Vorsteher, mit Frau und 2 Kindern	Essen
Buss, Willi, stud. er. mer.	Elberfeld
Bussenius, Frau, mit Kind	Halle S.
Bütetisch, Herm., Dr., San.-Rat, Arzt	Meinßen
Büttner, Fritz, Lehrer für kaufm. Fächer	Hof B.
Bütz, Paula	Esse Ruhr
Carl, Grete	Esse Ruhr
Chrapkowi, Hans, mit Geschwistern und Erzieherin Ida Lücke	Wen a. R.
Coers, C., Fabrikbes., mit Frau und Enkelkind	Wzlar
Cordes, Carl, Kaufmann, mit Frau und 2 Töchtern	Mster i. W.
Cormann, Albert, Kaufmann	Pine
Crone, Else und Ilse	erde i. W.
Crzellitzer, Hans, Kaufmann, mit Frau	rlin-Schöneberg
Dahl, D., Kaufmann	berfeld
Dahl, Frau Erna, mit Kind	öln
Döbler, Robert, Baumeister	Leipzig
Deidesheimer, Aug., Dipl.-Ing. und Direktor	Neustadt a. Haardt
Dick, Richard, Kaufmann	Elberfeld
Dieckmann, Frau A., mit Sohn Herbert	Duisburg
Diepgen, Frau Paula, mit 2 Kindern und Fräulein	Essen
Dissel, Julius, Kaufmann	Vohwinkel
Dörre, Frau Emilie, mit Sohn Alfred	Recklinghausen
Dreier, Wilh., Kaufmann	Bremen
Dreier, W., Kaufm., mit Nichte Annamaria Lohmann	Bremen
Dreier, Hans und Fritz, Schüler	Bremen
Drouven, Frau Alma, mit 2 Kindern	Steele a. R.
Duisberg, R., Fabrikant	Barmen
Dünges, Franz, Zahnarzt	Mainz
Dunkel, W. L., Dr.	Düsseldorf
Ebers, Godehard, Professor	Köln
Ehlers, Lene, Buchhalterin	Hildesheim
Eichert, Carl, Schüler	Köln
Emrich, Berty	Kassel
Engel, Minna	Frankfurt a. M.
Engels, Willy, Fabrikbesitzer	Foche-Solingen
Ey, C., Landgerichtsrat, mit Bed.	Hannover
Feit, Hedwig	Schwerte i. W.
Feuring	Bigge
Finkeldey, Francisca, Dentistin	Andernach
Finkeldey, Ferdinand, Arzt	Remagen
Fischer, Cosmas, Pfarrer	Essen

Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Fischer, Herm., Kaufm., mit Frau und 2 Kindern	Hotel Fresena
Fischer, Geschwister Lore und Anne	Kinderheim Günther
Fleischmann, A., Kaufmann	Schwesternheim
Flüshöh, Th., Kaufmann	
Forst, Pfarrer	Joh. Wäcken
Frentzen, Aug., Fabrikbes., mit Frau, 2 Kind. u. Bed.	Schwesternheim
Friederichs, Studienrat, mit Tochter	Zeeke Wwe.
Frieling, Fritz, Kaufmann, mit 3 Söhnen	Hotel Rose
Frings, Frau Julie, mit 3 Kindern	Pension Riedel
Funke, Leopold, cand. theol.	Kinderheim Günther
Gans, W., Kaufmann	Villa Rühaak
Gatzen, William, mit Johann, Heinrich und Maria Gatzen und Kindernädchen Röck,	
Gensch, Ernst, Rechtsanwalt	Haus Onnen
Gensch, Thea	Villa Charlotte
Giese, E., Kaufmann, mit Frau	Villa Rühaak
Glithenberg, Albert, mit Frau und Kind	Villa Seelust
Gogrewe, Hans, Amtmann, mit Frau	Pax-Heim
Graf, Hans, Fabrikant, mit Frau	Villa Charlotte
Grashoff, E. W.	Hotel Itzen
Grautmann, Heinr., Sekretär	Wwe. Pabst
Grave, Albert, Fabrikdirektor, mit Frau u. 2 Kindern	Zeeke Wwe.
Greeven, Karl, Kaufmann	Kinderheim Günther
Gross, P., Fabrikant, mit Frau u. Tochter	Strandhotel Kurhaus
Gross, Oswald, Kaufm., mit Frau, Kind und Vater	Hotel Itzen
Grotefend, Otto	Wwe. Pabst
Grothe, Frau Arthur	Hotel Seeblick
Günther-Cobelin, H., Landwirt	Claassen's Hotel
Hahn, Jurjens	Hotel Pabst
Hartmann, Elfried, Kaufmann	Fräulein Gatena
Hartwig, Elise, Diakonisse	Haus Eltine
Hauberrisser, Dr. med., Arzt, mit Frau H., geb. Freiin v. Mann-Tuchlen	Haus Ufen
Häuser, Marianne, Schülerin	Tobias Doyen
Hausmann, Frau, mit Kind	Villa Charlotte
Havestadt, Joseph, Sekretär	Villa Rühaak
Hehrhahn, Martin, Apotheker, mit Frau, Kind u. Bed.	Haus Coordes
Heinz, Aug., Hotelbesitzer, mit Sohn, Tochter und Fr. Beckmann	v. Freeden
Hemme, Adolf	Haus Ranft
Hemmen, Frau Rittergutspächter Elsbeth, mit Sohn	Strandhotel Kurhaus
Hennecke, Kaufmann	Hotel Friesenhof
Henssel, Emil G., Kaufm., mit Frau u. 2 Kindern	
Herkströter, Fräulein Luise	Strandhotel Kurhaus
Hermanns, Frau, mit Tochter	
Herzog, Frau, mit Familie	
Hess, Fritz, stud. iur.	
Heicheimer, N., Kaufmann	
Hessel, Dr., mit Frau u. 2 Kindern	
Heuer, Hanna	
Hief, Karl, Rentner	
Hildebrand, Rudolf, Kaufm., mit Frau	
Hillringhaus, Carl, Fabrikant	
Hilverkus, Edith	
Hinrichs, Theo C., Fabrikbesitzer	
Hinsen, Frau Walter	
Hoff, Otto, mit Frau und 2 Kindern	
Hoffmann, Frau Zahnarzt	
Hoffmann, Georg, Dr. theol., Univ.-Prof.	
Hoffmann, Dr. Günther, Arzt	
Hoppert, Heinz, Fabrikant	
Hoppert, Helene, Rentnerin	
Hücking, Frau Henny, mit Sohn	
Jansen, Frau Arthur	
Jay, Fritz, Kaufmann	
Johannig, Heinr., Kaufmann	
Joswich, Frau Gerichtsdirektor	
Ilgenstein, Ernst, Dr. phil., Syndikus, mit Frau	

Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Dortmund	G. P. Schmidt
Bocholt	Villa Rühaak
Nürnberg	Wwe. Pabst
Barmen	Hotel Friesenhof
Neurath	Pax-Heim
Rheydt	Alb. Janssen
Unna i. W.	Villa Charlotte
Hamm i. W.	
Bonn	Hotel Rose
Arnsberg	Pax-Heim
Berlin	Hotel Friesenhof
Grunewald	Wwe. Pabst
Leipzig	Haus Worch
Bernau (Mark)	Gerhard Heyken
Berlin	Strandhotel Kurhaus
Velbert (Rhld.)	Hotel Rose
Heessen b. Hamm	Pax-Heim
Barmen	Frau Dr. Arends
Münster i. W.	Villa Charlotte
Münster i. W.	Pax-Heim
Duisburg	Villa Rühaak
Köln-Deutz	Strandhotel Kurhaus
Einbeck	Wwe. Pabst
Hannover	Haus Christoffers
Magdeburg	Hotel Fresena
Köln a. Rh.	
Stettin	Hotel Friesenhof
Berlin	Frau Pastor Oepke
Mülheim-Speldorf	
Unna	Schwesternheim
Göttingen	Hotel Friesenhof
Dortmund	Kinderheim Günther
Barmen	Hotel Friesenhof
Münster i. W.	Pax-Heim
Essen	Abheiden
Dortmund	Villa Pirola
Düsseldorf	Strandhotel Kurhaus
Nieder-Wittgendorf (Schl.)	Haus Ufen
Elberfeld	S. Freese
Münster i. W.	Folkert Backer
Remscheid	H. Onnen Wwe.
Hagen i. W.	Alb. Janssen
Greiz	G. P. Schmidt
Köln	Th. Mammenga
Bochum	Villa Daheim
Düsseldorf	Haus Worch
Solingen	Joh. Fischer
Chemnitz	Villa Charlotte
Barmen	O. Hoff Wwe.
Kräwinklerbrücke	Wwe. Wäcken
Langewilsen	Villa Charlotte
Vohwinkel	Strandhotel Kurhaus
Elberfeld	Hotel Friesenhof
Münster i. W.	Villa Charlotte
Breslau	Hotel Itzen
München	Fräulein Gatena
Ruhla	Villa Sohn
Eisenach	Strandhotel Kurhaus
Hagen i. W.	Haus Worch
Dülken	Tobias Doyen
Leipzig	Hotel Deutsch. Haus
Bielefeld	Strandhotel Kurhaus
Hannover	Pension Riedel
Charlottenburg	Strandhotel Kurhaus



Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Iven, Gustav, Geheimrat, mit 2 Söhnen	Blankenese
Kallmeier, Ludwig, mit Frau u. 2 Töchtern	Köln
Kanstein, R., Landessekretär	Münster i. W.
Käseberg, Geschwister	Dortmund
Kaufmann, Luise	Essen
Kemper, Hugo, Fabrikbes., mit Frau und 3 Kindern	Bielefeld
Kempgen, Herm.	Mülheim a. R.
Kessler, Ingeborg u. Wolfgang, Schülerinnen	Münster i. W.
Kieselbach, Frau Paula	Krefeld
Kindermann, Franz, Direktor	Duisburg
Kirschbaum, Frau Wwe. Alwien	Solingen
Kirchbrücher, Emma, Diakonisse	Voerde
Kistemann, Paul, Beamter, mit Frau u. Kind	Mülheim a. R.
Klees, Frau M., mit Tochter	Elberfeld
Klefisch, Th., Rechtsanwalt, mit Frau und Sohn	Köln
Kleinschmit, Ilse, Schwester	Aachen
Klink, A., Fabrikant	Neuerade i. W.
Klitscher, Bruno, Kfm., mit Frau, 6 Kind. u. Bed.	Essen
Kluck, Georg	Neuenwege b. Varel
Klutmann, Laura	Witten a. R.
Knieriemen, Elisabeth	Köln
Knopf, Bruno, Postsekretär	Halberstadt
Koch, Dr. Rob., Privatdozent a. d. Universität Münster, mit Frau	Münster i. W.
Koch, Paula	Haspe i. W.
Koch-Eckardt, Frau L.	Düsseldorf
Koehler, Frau, mit 2 Kindern	Oberkirch
Koetter, Theodor, Kaufmann	Essen
Köhler, Gerhard, Stud.-Assessor	Bremen
Kolbe, Marie, Diakonisse	Gelsenkirchen
Köllmann, Heinr., Fabrikant	Hohenlimburg
Kölle, Walther, Kaufmann	Altona
Köllner, Moriz, Vertreter	Hotel Friesenhof
König, Gustav, Direktor, mit Sohn	Villa Buss
König, Herbert, stud. rer. pol.	Villa Pirola
von Korff, Gräfin, mit 3 Kindern u. Bed.	Abheiden
Korte, Frau R., mit 2 Kindern	Haus Coordes
Kralemann, E., Kfm., mit Frau, 2 Kind. u. Bed.	Hotel Itzen
Kramm, A., Kaufmann	Strandhotel Kurhaus
Krauskopf, Carl, Werkführer	Geschw. Bittner
Krebs, Wolfgang und Hans, Schüler	Hotel Seeblick
Kreuschner, Frau, mit Kind	Kinderheim Günther
Krieger, Ilse und Hilde	Hotel Itzen
Küchen, D., mit Frau und Kind	Tobias Doyen
Kühl, Frau, mit Tochter	C. Ricklefs
Kuhlmann, Anton	Alb. Janssen
Kuhlmann, Joseph, Kaplan	Pax-Heim
Kulemkampf-Post, Herm.	Hotel Itzen
Kulenkampf-Post, Frau Dr.	"
Küllmer, Else	Strandhotel Kurhaus
Kutschbach, Chefredakteur	v. Echten
Lange, Herta	Pension Riedel
Lehmann, Ludwig, Prokurist	Schwesternheim
Leinbrecht, Frau Dr. Ww., mit Tochter	Pension Riedel
Leineweber, Kaufmann, mit Frau	Strandhotel Kurhaus
Leipen, Alfred, OBERINGENIEUR, mit Frau	Hotel Rose
Lensig, Maria	Hotel Fresena
Lentzen, Frau, mit Tochter	Villa Buss
Lesch, Frl. Nella	Hotel Rose
Leube, Wilh., Kaufmann	Hotel Friesenhof
Lex, Bankdirektor, mit Frau, Kind u. Bed.	"
L'hoest, Frau Lini	"
Lieberg, Frau Dina, Privatiere	Gebr. Altmanns
Liebscher, Wilh., Kfm., mit Frau u. 2 Kind.	Hotel Friesenhof
Linnertz, Heinz, cand. rer. pol.	Claassen's Hotel
Lipken, Dipl.-Ing., mit Frau	Hotel Deutsch. Haus
Lohmann, Liselotte, Schülerin	Tilemanns Kinderh.
Lohmann, Annamaria	Wwe. Pabst

Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Lohmann, Wilh., Graveur, mit Frau	Villa Pirola
Löwen, Max, Fabrikant, mit 3 Kindern und Frl. Böhl	Villa Erika
Ludorff, Frl. Grete, mit Marta Petermann	Villa Altmanns
Lührs, Johanna, mit Schwester	Gerd Eilers
Lütgert, Frau Wwe. Käthe, mit Tochter	Café Westend
Mallock, Frau Fabrikant W., mit 3 Kindern u. Wärterin	Villa Charlotte
Marschall, George H. H., Kaufmann	Hotel Rose
Martini Arnold, Dipl.-Ing., mit Frau, 3 Kind. u. Bed.	U. Block
May, Liselotte, Gymnasiastin	W. Altmanns
Messerschmidt, Walter, Schüler	Kinderheim Günther
Messmann, Ernst, Schüler	"
Meyenberg, S., Kommissionsrat	Hotel Rose
Meyer, Hermine	H. v. Freeden
Meyer, Frau E.	Villa Rühaak
Meyer, Bergwerksdirektor	Hotel Friesenhof
Meyknecht, Josef, Kaufmann	Frau Dr. Arends
Minnigbrot, Max, Kaufmann	Hotel Fresena
Mitze, Otto, Wirt	"
Möcklinghoff, Heinrich	Pax-Heim
Möckensteek, Frau, mit 4 Kindern	Haus Worch
Mohr, Charlotte, Referentin	A. Arends
Moog, Emil, Zivil-Ing.	Villa Seelust
Morsteur, Erwin, Kaufmann	Pension Riedel
Müller, F.	Hotel Itzen
Müller, Anna	Hotel Itzen
Macher, Georg, mit Frau u. 2 Töchtern	Fräulein Gatena
Neu, Gerda	Hotel Itzen
Nennecke, Apothekenbes., mit Frau u. 3 Kindern	Strandhotel Kurhaus
Nest, Auguste	Hotel Itzen
Neuhaus, Hedwig, Schülerin	U. Block
Nielsen	Kinderheim Günther
Niermann, Josef, Kaufmann	Alb. Janssen
Nies, Frau W.	Frau Dr. Arends
Nöll, Albert, Walzwerkschef, mit Frau	Hotel Itzen
Nolle, Louise, Lehrerin	Villa Rühaak
Nolle, Helene, techn. Lehrerin	Haus Siefkens
Nonn, Frau Emma	"
Nonnenmühler, Peter, Rechtsanwalt	Hotel Friesenhof
Nordmeyer, Dr. P., Fabrikant, mit Frau, 4 Kindern und Frl. Klein	Pax-Heim
Oberschür, O., Bergassessor	Villa Erika
Oechelhauser, Frau H., mit Kind	Hotel Friesenhof
Oehler, Erika	Haus Siefkens
Oehler, Walter, stud. chem.	Hotel Fresena
Oppenheimer, Dr. Franz, Kaufmann	"
Paal, Dr. med., Arzt	Villa Pirola
Pagenkopf, Lotte	Pax-Heim
Palm, Milly und Ilse	Villa Rühaak
Parr, Frau Otto	Pension Riedel
Paul, Frau Josef, mit 3 Kind. u. Erzieherin	Wwe. Pabst
Petermann, Fr., Arzt, mit Frau	Villa Seestern
Peters, Hans, Fabrikant, mit Frau, 3 Kindern und Kindermädchen	Hotel Friesenhof
Peters, Rolf	"
Pfeiffer, Otto, Kaufmann, mit Frau	Villa Erika
Piel, Elisabeth, Diakonisse	Hotel Fresena
Poppenburg, Frau Robert, mit 2 Töchtern	Villa Rühaak
Pork, Grete	Schwesternheim
Pott, Max, Bankbeamter	Haus Worch
Prelle, Karl, Lehrer	Tobias Doyen
Quante, Leon., Rechtsanwalt, mit Frau u. Kind	Hotel Fresena
Rabe, Karl, Kaufmann	Hinr. Eilts Wwe.
Rahm, Martha, Diakonisse	Villa Pirola
Rauschen, Pfarrer	Pension Riedel
Reents, Frau Joh., mit Tochter Martha	Haus Siefkens
Regeniter, Frau Amtsrichter Dr.	Pax-Heim
Reismann-Grone, Zeitungsverleger, mit Frau und Tochter	Schmeertmann
Reith, Frau Emil	Hotel Friesenhof
	v. Echten
	Haus Worch



Name, Stand und Wohnort	Wohnung
Remscheid, Fritz, mit Frau und Kind	Solingen
Rentsch, Fritz, Kaufmann, mit Frau	Düsseldorf
Rhode, Franz, Fabrikant	Nottuln
Rhode, Frl. Eilde	Nottuln b. Münster
Richarz, Joseph, stud. chem.	Königswinter
Richarz, Karl, Kaufmann	Königswinter
Rieden, Alb., Fabrikant	Berlin
Riehl, Martha	Halberstadt
Ries, Eduard, Fabrikant, mit Frau, 2 Töchtern u. 2 Söhnen	Voerde i. W.
Riese, Anna	Halberstadt
Ringrau, Rudolf, Landwirt, mit Frau geb. von Bode	Klostergut Anderbeck b. Halberstadt
Rings mit Frau und Sohn	Essen
Risse, Frau Maria, mit 2 Kindern	Elberfeld
Rissmann, Hans, Oberjäger, mit Frau und Tochter	Bochum
Rode, Margarete, Lehrerin	Neumarkt (Schlesien)
Rogge, A. M., Lehrerin	Bremen
Rohte, Carl, Fabrikbesitzer, mit Frau	Walsrode
Rommel, Frl. Hanna	Köln a. Rh.
Röntgen, Artur, Fabrikant	Remscheid
Rosenhaimer, Carl, stud. rer. pol.	Seichlingen
Rottmann, Frl. Klara	Bielefeld
Ruhl, Martha	Halberstadt
Rump, Heinr., Fabrikant	Nottuln
Ruppel, Wilhelm, Kaplan	Köln-Bayenthal
Rüsch, 3 Geschwister	Dortmund
Saifart mit Frau	Dresden
Sajitz, Dr. med. Rudolf, prakt. Arzt, mit Frau	Berlin
Semmler, Max, Juwelier, mit Fam. u. Bed.	Dortmund
Sander, Gertrud, Lehrerin	Bunde (Ostfrl.)
Schech, Herm., Kaplan	Sodingen
Schellenberg, Dr., Arzt, mit Frau, Tochter u. Bedienung	Barmen
Schellenberg, Frau Direktor Walter, mit 4 Kindern	Bremen
Schellhass, Karl, Schüler	Charlottenburg
Scherkamp, Bergassessor	Gnoiën
Scheven, Sanitätsrat Dr., Arzt	Barmen
Schiess jr., Willi, Kaufmann	Euskirchen
Schiffman, Paula	Essen-Bredenev
Schildberg, H., Obering., mit Frau und 2 Kindern	Essen-Bredenev
Schlitzberger, Elisabeth, mit Familie	Kassel
Schmidt, Frau, mit 4 Kindern	Gelsenkirchen
Schmitz, Fr., Kfm., mit Frau und 3 Kindern	Nevigés
Schneider, Mia	Elberfeld
Schmelzer, Aug.	Gildehaus
Schmitz, V., Kaufmann	Vohwinkel
Schön, Erich, Kaufmann	Zehlendorf b. Berlin
Schönmacher, Violinvirtuose, mit Frau und Kind	Barmen
Schrader, Dr., Arzt, mit Frau und 2 Kindern	Bielefeld
Schrader, Kurt, Direktor, mit Sohn	Hagen i. W.
Schrader, mit Kind	Mülheim (Ruhr)
Schroeder, Paula	Grimma
Schröter, Dr. Arthur, Fabrikdir., mit Familie	Mannheim
Schuhmann, stud. rer. pol.	Leipzig
Schüler, Herm., Kaufmann, mit Tochter Erna	Hamm i. W.
Schulte, H., Kaufmann, mit Frau	Dortmund
Schulte, Maria	Essen
Schürenberg, Geschwister	Kettwig (Ruhr)
Schütza, Egmont, Justizobersekretär	Pense
Seiler, Wilh., Kfm., mit Frau, 3 Kindern u. Bedienung	Barmen
Sengstack, Frau Lilli	Hamburg
Siebert, Frau, mit Tochter	Dortmund
Siegfried, Ernst, Fabrikdirektor, mit Frau	Saarbrücken
Siepermann, Frau H., mit Sohn u. Tochter	Elberfeld
Sierck, Dr., Lehrer, mit Frau	Hamburg
Simon, Erika, Schülerin	Hannover
Sinder, Walter, Direktor, mit Familie	Elberfeld
Soller, Karl, Hauptm. a. D., mit Frau u. 2 Töchtern	Münster i. W.
Sommer, Wilhelm, Kaufmann	Dortmund

Wohnung

Haus Worch
Hotel Rose
Hotel Itzen
"
Pax-Heim
"
Aden Wwe.
Villa Sohn
Haus Ranft
Villa Sohn
"
Fräulein Gatena
Haus Loo
Pax-Heim
Folkert Backer
Villa Daheim
"
Strandhotel Kurhaus
Hotel Itzen
Hotel Friesenhof
Claassen's Hotel
Joh. Wäcken
Hotel Rose
Nottuln
Hotel Itzen
Pax-Heim
Kinderheim Günther
Tilemanns Kinderh.
Strandhotel Kurhaus
Saathoff
Hotel Fresena
Pax-Heim
Haus Cramer
Café Westend
Kinderheim Günther
Villa Seelust
Hotel Friesenhof
Wwe. Wäcken
Barmen
Hotel Rose
Schwesternheim
Fräulein Gatena
Arends Wwe.
Villa Charlotte
Hotel Seeblick
Tobias Doyen
Hotel Rose
Strandhotel Kurhaus
Tobias Doyen
Haus Onnen
Hotel Fresena
Tilemanns Kinderh.
"
Strandhotel Kurhaus
Fräulein Frommel
Fräulein Gatena
Folkert Backer
Pax-Heim
Haus Cramer
Hotel Friesenhof
Hotel Fresena
Haus Eltine
Jak. Heiken
Hotel Itzen
Hotel Seeblick
J. Meyenburg
Tilemanns Kinderh.
Villa Kleen
Abheiden
Hotel Friesenhof

Name, Stand und Wohnort

Söming, Frau Carl, mit 2 Kindern
Sperhacker, Max, Kaufmann, mit Frau
Speyer, Arthur, Kaufmann, mit Frau
Sprengler, Herbert
Springorum, Frau Dr., mit Töchtern
Stovesand, Fabrikant, mit Frau
Steffens, Andreas, Kaplan
Steinbach, W., Fabrikant, mit Frau
Steinsiepe, Zahnarzt, mit Familie
Stoll, Wilhelm, Kaufmann
Stöppler, H., Kfm., mit Frau u. 3 Kindern
Terrahe, Herm. Joseph, Primaner
Tewesen, Willy, Kaufmann
Textor, Frau Rud., mit Tochter
Tigges, Karl, Kaufmann
Tillmann, Karl, Lehrer, mit Frau u. 3 Kindern
Timmermann, Staatl. Oberförster
Toerner, Erich, Direktor
Tornede, Georg, Kaufmann, mit Frau
Trümper, F., Postsekretär, mit Sohn
Trusch, Otto, Generalagent, mit Tochter
Tusch, Walter, Kaufmann, mit Frau
Uerzhelm, Elly
Verspohl, Fr., Apothekenbes., mit Frau u. 2 Kindern
Vethake, Frl. Erna
Volbach, Dr. phil. Fritz, Univ.-Prof., mit Frau Kathe und Sohn Dr. Walther Volbach
Völcker, Hans, Schauspieler
Voller, Herm., Kfm., mit Frau u. 4 Kind.
Volliger, Kaufmann, mit Frau und Bedienung
de Voss, Kaufmann
Vossen, Dr. Leo, Rechtsanwalt, mit Frau u. 2 Kindern
Vossen, Frau J., mit 2 Kindern
de Vries, Herm., Kaufmann
Waldtack, Kurt, Kaufmann
Walles, Frau E.
Weber, Frl. Martha, mit Fritz u. Anneliese Borgers
Weberfeld, Cläre
Wehnert, Clara
Weiler, Jul., Architekt
Weissgerber, O., Reg.- u. Baurat, mit Frau
Wempe, G.
Werners, Frau Fritz
Wetekamp, W., Bäckermeister, mit Frau u. Tochter
Weygold, Hildegard
Weyrich, Frau Mariane
Wick, Walter, Schüler
Wieger, Herm., Kaufmann
Wilhelm, Frau T., mit Kind
Willeke, J., Fabrikleiter
Wilke, Carl
Wilms, Frau Dr. med.
Wopmann, Ernst, Kaufmann, mit Frau
Wulff, Frau Marie
Wulff, Elisabeth
Wülffing, H., Student
Zeidler, Egon, Staatsanwalt
Ziehäus, Dr. jur. Hans, mit Frau
Zintl, Frau Lorenz, mit Tochter
Zintl, Frau Luise

Mit den früheren 4406 Personen.

Wohnungsveränderungen.

Boskamp, Erwin, Zahnarzt
Briske, Fabrikant, mit Frau
Bruns, Dr. med. Oskar, Prof. d. inneren Medizin m. Frau
Philipson, Frau Helene, mit Kind
Schraden, Kurt, Direktor, mit Sohn

Wohnung

Mülheim-Speldorf
Dortmund
Düsseldorf
Quedlinburg
Elberfeld
Rinteln
Dortmund
Köln a. Rh.
Steele
Wiesbaden
Mülheim-Ruhr
Münster i. W.
Essen
Freudenberg (Kr. Siegen)
Hagen i. W.
Dortmund
Dannenberg (Elbe)
Hannover
Hannover
Bremen
Hannover
Hagen i. W.
Hagen i. W.
Hamm i. W.
Bielefeld
"
Münster i. W.
Düsseldorf
Delbertz
Essen
Hamburg
Aachen
Köln
Dortmund
Hamburg
Strasfurt
Bocholt
Essen-Ruhr
Düsseldorf
Düsseldorf
Münster i. W.
Oldenburg
Coblenz
Lippstadt
Köln
Elberfeld
Anderten b. Hannover
Köln a. Rh.
Essen
Sundern, Kr. Arnsberg
Köln-Lindenthal
Hamm i. W.
Elberfeld
Ganderkesen i. O.
Essen
Elberfeld
Chemnitz
Chemnitz
Lüdenscheid
Herford i. W.
"
"
Schwesternheim
Hinr. Eilts Wwe.
Villa Erika
Tilemanns Kinderh.
Frau Pastor Oepke



Name, Stand und Wohnort		Wohnung
Vogt, Dr. jur. Otto Weigel, A., Oberbahnhofsvorsteher, mit Frau u. Sohn	Düsseldorf Niedoran (Sachsen)	Villa Seemannstreu Hotel Seeblick
Berichtigung.		
Geyer, Fr. und Mutter Heinrichs, Rud., Kfm., mit Frau und 2 Kindern Müller-Croon, Kurt, Kaufmann	Dortmund Barmen Aachen	Zeeke Wwe. Gerd Eilers Folkert Backer

### Bekanntmachung.

## Polizeiverordnung für den Gemeindebezirk Juist,

betreffend:

### Die Ordnung auf den Kuranlagen am Nordsee-Strande und beim Baden.

Auf Grund der §§ 5 und 6 der Allerhöchsten Verordnung vom 20. September 1867 (Ges.-S. S. 1529) und der §§ 143 und 144 des Gesetzes über die allgemeine Landesverwaltung vom 30. Juli 1883 wird für die Insel-Gemeinde Juist mit Genehmigung des Königlichen Regierungspräsidenten in Aurich und nach Anhörung des Gemeindevorstandes in Juist folgende Polizeiverordnung erlassen:

#### § 1.

Die für Damen, für Herren und für Familien bestimmten 3 Badeplätze sind abgesperrt und durch Tafeln, die das betreffende Bad kenntlich machen, bezeichnet. Der zwischen diesen Badeplätzen liegende sogenannte neutrale Strand ist der Benutzung zur Aufstellung von Strandzelten nach den durch den Badekommissar im Interesse der Ordnung zu erlassenden und bekannt zu machenden Bedingungen freigegeben.

Innerhalb der für die einzelnen Bäder bestimmten Strandstrecken dürfen Strandzelte nicht aufgestellt werden, auch darf hier nicht gegraben werden.

#### § 2.

Es darf nur während der Zeit von 3 Stunden vor bis 2 Stunden nach dem höchsten Wasserstande gebadet werden. Die hieraus sich ergebende Badezeit ist durch Badestundenpläne sowie durch Aufhissen von Fahnen auf den betreffenden Bädern bekannt gemacht.

Solange die Fahnen aufgezogen sind, dürfen Herren und Knaben, die das 8. Lebensjahr zurückgelegt haben, das abgegrenzte Damenbad, Damen und Mädchen über 8 Jahre das abgegrenzte Herrenbad nicht betreten. Das Betreten des Familienbades ist während der Badezeit nur Inhabern von Badekarten für dieses Bad gestattet.

### Das Baden ausserhalb der abgegrenzten Bäder ist am ganzen Juister Nordsee-Strande verboten.

#### § 3.

Am Herren- und Damenbade-Strande ist das Baden ohne Badehosen verboten. Die Badehosen müssen die Hüften und mindestens das obere Drittel der Oberschenkel bedecken und von undurchsichtigem Stoffe hergestellt sein. Am Familienbade-Strande müssen von allen Badenden Badeanzüge von undurchsichtigem Stoff angelegt werden, die den Rumpf vom Knie bis zum Halse umschliessen.

#### § 4.

Das Photographieren des in den abgegrenzten Bädern befindlichen Badepublikums ist verboten.

Hunde dürfen am Bade-Strande und auf der ganzen Strecke, auf der Zelte aufgestellt sind, nur angeleint geführt, in die Bäder überhaupt nicht mitgeführt werden. Ein Hinwerfen von Glas- und Topfscherben ist

am Strande mit Rücksicht auf die Gefährdung der Badenden und der Kurgäste streng untersagt.

#### § 5.

Zur Benutzung der Bäder sind vorher Karten zu lösen, die in den Kaufläden im Orte zu haben sind. Badekarten für das Familienbad werden nur an solche Badegäste abgegeben, die sich auf Grund ihrer Kurtaxkarte als Verheiratete und deren Kinder ausweisen.

Die gelösten Karten sind beim Betreten der einzelnen Bäder dem Kartenabnehmer bzw. der Kartenabnehmerin vorzuzeigen, von diesen zu entwerfen und mit einer Nummer zu bezeichnen, durch die die Reihenfolge in der Benutzung der frei werdenden Badezellen bezeichnet wird. Wird beim Ausrufen der betreffenden Nummer von dem Karteninhaber der Anspruch auf die frei gewordene Badezelle nicht geltend gemacht, so wird die nächst höhere Nummer aufgerufen. Für die überschlagene Nummer wird alsdann vom Kartenabnehmer beim Vorzeigen des betreffenden Kartenabschnittes eine neue, gerade in der Reihe befindliche Nummer eingetragen. Dem Badepersonal ist streng verboten, ohne Abnahme von Badekarten baden zu lassen oder Geld dafür in Empfang zu nehmen.

#### § 6.

**Ueber die im Wasser durch Tonnen und Marken kenntlich gemachten Grenzen darf nicht hinausgegangen werden. Den von den Sicherheitswärttern etwa abgegebenen Warnungssignalen ist unbedingt und sofort Folge zu leisten.**

#### § 7.

Die Badenden haben den Anordnungen des Badekommissars und der Badedienerschaft unweigerlich Folge zu leisten, widrigenfalls sie, abgesehen von der Bestrafung, vom Weiterbaden ausgeschlossen werden.

Die Benutzung des Familienbades kann ausserdem seitens der Badeverwaltung ohne Angabe der Gründe solchen Personen verboten werden, die der Bestimmung des § 5 Abs. 1 entgegen in den Besitz von Familienbadekarten gelangt sind oder gegen den Anstand verstossen.

#### § 8.

Die mit Schwimmgürteln und Rettungsleinen ausgerüsteten Sicherheitswärtter sind verpflichtet, auf die Badenden Obacht zu geben und diejenigen, welche sich zu weit in das Meer hineinwagen, mit dem Nebelhorn zu warnen. In jedem der 3 Bäder sind 3 Rettungsleinen und Rettungsringe zum augenblicklichen Gebrauch bereit zu halten.

#### § 9.

Die Aufsicht am sogenannten neutralen Strande führt ein Strandwärtter. Den Anordnungen desselben sowie den Anordnungen und Bestimmungen des Badekommissars, der über den ganzen Betrieb am Strande die Oberleitung führt, ist Folge zu leisten.

#### § 10.

Zu widerhandlungen gegen diese Polizeiverordnung werden mit Geldstrafe bis zu 30 Mk. bestraft, an

deren Stelle im Unvermögensfalle verhältnismässige Haft tritt.

#### § 11.

Diese Polizeiverordnung tritt mit dem 1. Juni 1910 in Kraft. Gleichzeitig verliert die Polizei-Verordnung vom 15. Mai 1900 und deren Nachtrag vom 24. August 1904 ihre Wirksamkeit.

Norden, den 14. Mai 1910.

Der Landrat.

## Miet-Ordnung.

### § 1. Inhalt der Miete.

Die Miete möblierter Zimmer umfasst das Recht:

- auf ausschliessliche Benutzung der gemieteten Räume samt der erforderlichen bzw. der vorhandenen Einrichtung;
- auf Mitbenutzung der für die Gäste bestimmten gemeinschaftlichen Räume und Einrichtungen, sowie der Veranden;
- auf Bettwäsche und Handtücher;
- auf Beleuchtung der Flure und Treppen vom Eintritte der Dunkelheit bis 10 Uhr abends;
- auf Bereithaltung des notwendigen Dienstpersonals; Heizung und Beleuchtung der Mieträume ist nicht einbegriffen;
- auf Tischgeschirr und Tischzeug für die Nebenmahlzeiten. Untermiete und Kochen im Zimmer ist nur mit Zustimmung des Vermieters gestattet.

### § 2. Dauer des Mietverhältnisses.

Die Wohnungen werden wochenweise auf gegenseitige wöchentliche Kündigung vermietet, wenn nicht anderweitige besondere Vereinbarungen über die Mietzeit zwischen Mieter und Vermieter getroffen worden sind.

Das Mietverhältnis beginnt mit dem Tage des Einzuges bzw. mit dem mündlich oder schriftlich vereinbarten Tage. Der Tag des Einzuges bzw. der als Einzugsstag vereinbarte Tag und der Tag der Abreise gelten zusammen als ein Tag, wenn die Zimmer bis 12 Uhr mittags geräumt sind.

Solange das Mietverhältnis nicht gekündigt wird, setzt es sich von Tag zu Tag um eine Woche fort, falls nicht der Endtermin der Miete vorher vereinbart war. Im Hotel gilt Wochenmiete nur soweit ausdrücklich vereinbart, sonst Tagmiete.

### § 3. Mietpreis.

Der Mietpreis wird wochenweise vereinbart und dem Mieter samt den sonstigen Ansprüchen am Schlusse jeder Mietwoche berechnet; Zahlung wird spätestens am folgenden Tage erwartet.

Steigerung des Mietpreises ist nur unter Einhaltung der ordentlichen Kündigungsfrist statthaft.

### § 4. Außerordentliche Kündigung.

Zur sofortigen Lösung des Mietverhältnisses ohne Einhaltung der Kündigungsfrist ist berechtigt:

- der Mieter,
  - wenn ihm die im § 1 aufgeführten Rechte nicht eingeräumt, entzogen oder derart beeinträchtigt werden, daß ihm der Verbleib im Hause billigerweise nicht zugemutet werden kann;
  - wenn die Mieträume an sich nach amtsärztlichem Gutachten gesundheitsschädlich sind;
  - wenn im gleichen Hause eine ansteckende Krankheit, d. h. anzeigepflichtige Krankheit amtlich festgestellt ist;

in allen Fällen aber erst, wenn der Vermieter vom Grund der beabsichtigten Vertragslösung verständigt und nicht bereit oder in der Lage ist, sofort Abhilfe zu schaffen.

Erleidet der Mieter durch Verschulden des Vermieters nachweisbaren Schaden, so kann er von letzterem Ersatz beanspruchen.

#### 2. der Vermieter,

- wenn die vermieteten Räume oder deren Einrichtung vom Mieter oder dessen Angehörigen beschädigt werden;
- wenn der Mieter oder dessen Angehörigen die Mitbewohner des Hauses trotz Mahnung wiederholt erheblich belästigen;
- wenn der Mieter oder einer seiner Angehörigen laut amtlicher Feststellung an ansteckender Krankheit leidet oder von solcher befallen wird und transportfähig ist.

Bei Verschulden des Mieters oder seiner Angehörigen kann der Vermieter für nachweisbaren Schaden Ersatz beanspruchen.

### § 5. Desinfektion.

Die Kosten der polizeilich oder ärztlich angeordneten Desinfektion von Räumen, in welchen Mieter gestorben sind oder Gäste mit übertragbaren Krankheiten gewohnt haben, sind vom Mieter bzw. dessen Hinterbliebenen zu tragen.

Insofern die von solchen Personen benutzten Betten, Wäschestücke und sonstigen Gebrauchsgegenstände nach polizeilicher oder ärztlicher Anordnung nicht weiter verwendet werden dürfen oder durch gründliche Desinfektion erheblich beschädigt wurden, sind dieselben dem Mieter bzw. dessen Hinterbliebenen gegen Ersatz des Wertes zur Verfügung zu stellen.

### § 6. Mietsstreitigkeiten.

Streitigkeiten aus Anlaß des Mietverhältnisses sind zunächst dem Gemeindevorstande vorzutragen; kommt vor diesem eine gütliche Einigung nicht zustande, so steht der Rechtsweg offen. — Der Mieter kann durch Sicherheitsleistung beim Gemeindevorstand die Ausübung des Pfand- und Selbsthilferrechts des Vermieters anwenden.

§ 8. Diese Mietordnung steht besonders vertraglichen Abmachungen zwischen Mieter und Vermieter nicht im Wege.

### An- und Abmeldungen.

Jeder Kurgast hat binnen 24 Stunden Namen, Stand und genaue Bezeichnung seiner ständigen Wohnung in das zu diesem Zweck von dem Hauswirt vorgelegte Fremdenbuch in deutlicher Schrift einzutragen, damit der Hauswirt die Anmeldung bei dem Gemeindevorstande machen kann. Nach dieser Eintragung wird die Kurkarte aufgestellt und wird daher um recht deutliche Schrift gebeten.

Die bezüglichen §§ der Polizeiverordnung vom 18. April 1901 bestimmen über die Anmeldung:

„Jeder Insulaner, welcher Kurgäste in Logis hat, ist verpflichtet, binnen 24 Stunden die betreffenden Badegäste nach Namen, Stand und Gewerbe bei dem Gemeindevorstande in Juist anzumelden.“

Zu widerhandlungen gegen diese Polizeiverordnung werden mit Geldstrafe bis zu 30 Mk. geahndet, an deren Stelle im Unvermögensfalle verhältnismässige Haft tritt.

## Katholischer Gottesdienst.

An Sonn- u. Feiertagen: 6, 7 und 8 Uhr: Hl. Messe.

9 Uhr: Hochamt m. Predigt.

6 1/2 Uhr abds.: Segensandacht.

An Werktagen: 6, 7 und 8 Uhr: Hl. Messe.

# Hotel „Zum Weinhaus“, Norden

Telephon 645

Bes.: P. König

Am Marktplatz 24

## Haus I. Ranges in nächster Nähe des Bahnhofs nach Norddeich

empfehltsich den nach den Nordseeinseln reisenden Fremden.



# Hotel Frisia Norden

Frisia-Lichtspiele.

(Inh.: Hans Röhr.)

Telephon 641.

Nächst dem Hauptbahnhofe gelegen. Wiener Café mittägl. Konzerten.  
Altrenommierte Küche. Gut bürgerliches Haus. Zivile Preise.  
Hoteldiener an der Bahn. Günstigste Uebernachtungsstelle.

23

# Hotel Rose.

Besitzer Heinrich Haase.

Elektrisches Licht in sämtlichen Räumen.  
Große Auswahl in kalten und warmen Speisen.  
Anerkannt beste Küche. Gut gepflegte Biere.  
Weine erster Firmen.

## Hotel Deutsches Haus.

Geräumiger Speisesaal.

Zugfreie Veranden, wo nur an einzelnen Tischen serviert wird.  
16 große, luftige Zimmer mit besten Betten. Abgeschlossene Familienwohnungen.  
Weine erster Firmen. Café.  
Täglich frischer Anstich:  
Dortmunder Aktien-Bier. Doornkaat-Bräu Norden. Kuimbacher Reichelbräu.  
Vorzügliche Küche. Elektrische Beleuchtung. Mäßige Preise. 6  
Fernsprecher Nr. 10. Wasserleitung.

## Hotel zur Post.

Norden am Markt.

Inh.: Karl Oltmanns.  
Gut bürgerliches Haus.  
Saubere Zimmer.  
Vorzügliche Küche.  
Zivile Preise. 25

## Bücher und Zeitungen

sind zu haben in der

33

# Bücherstube

gegenüber dem Bahnhof.

## Haus Worch nebst Logierhaus

Pensionshaus I. Ranges. Elektr.  
Licht in sämtlichen Räumen. Diners  
von 12<sup>1</sup>/<sub>2</sub> Uhr an. Soupers von 7<sup>1</sup>/<sub>2</sub>  
Uhr an. Vorzügliche Küche. Gut  
gepflegte Biere und prima Weine. 24

Konditorei und Café „WESTEND“, neben der Post  
:: gelegen ::  
einzigstes Konditorei-Café am Platze. 10

Täglich große Auswahl in frischem Kaffee-, Tee-  
und Weingebäck. Eis und Eisgetränke.

Bestellungen auf Torten etc. werden prompt ausgeführt.

Konditor Ad. Schmidt, Juist.

**Ausstellung** von Tanz- und Gesellschaftskleidern, Kostümen,  
Mänteln, Kostümrocken, Blusen  
der Firma **Claas Oldewurtel, Norden.**

Verkaufsstelle im Kurhaus.

29

# Hotel Fresena Villa Fresena

Besitzer: C. P. Freese. — Häuser I. Ranges. 2

Im Zentrum des Badeortes, nächster Nähe des Strandes und Bahnhofes.  
80 aufs beste eingerichtete hohe luftige Zimmer und Salons.  
Anerkannt beste Küche. Gut gepflegte Biere. Weine erster Firmen.  
Mittagstisch an kleinen Tischen von 12—3 Uhr.  
Restaurations- und Speisesaal, Musikzimmer, prachtvolle eiserne Glasveranden.

# Pabst Hotel.

Empfehle den geehrten Gästen meinen Mittags-  
und Abendtisch. Gute reichliche Verpflegung.

Vorzügliche Küche u. Keller.

Vom 1. Juli ab täglich Kaffee- und Abendkonzert  
in der grossen Glasveranda.

8

Der Besitzer: Johs. J. Pabst.

## Restaurant u. Café Giftbude.

An der Osttreppe am Herrenpfad.

In nächster Nähe des Badestrandes.

Vorzüglicher Kaffee mit Gebäck.  
Beliebtes Bier- u. Wein-Restaurant.

7b

Täglich nachmittags und abends  
Künstler-Konzerte.

## Schapers Hotel, Norden

(Besitzer: Carl Schaper)

2 Minut. vom Bahnhof Osterstrasse

Neu erbaut / Modern eingerichtet / Anerkannt  
gute Küche / Elektrisches Licht / Zentralheizung  
26 Fernsprecher 475

Bringe den geehrten Badegästen  
mein im Ostdorf gelegenes

## ältestes Café am Platze

und stets von Kurgästen gern  
besucht, in freundl. Erinnerung.

Täglich grosse Auswahl in  
Back- und Konditoreiwaren.  
Alles Natur, kein Ersatz.

Bes.: D. Schmeertmann  
Konditorei und Café. 16

Empfehle frische Rosen  
sowie Schnittblumen

in grosser Auswahl aus eigenen Anlagen  
zu soliden Preisen. 14

Geschmackvolle Blumenarrangements.

Obst und Südfrüchte.

## Carl Fischer.

Hauptgeschäft: Friesenstraße 51  
in meinem Logierhause.

## Photograph J. Dreesbach

empfiehlt sich zur Ausführung  
erstklassiger Strandaufnahmen.  
Künstlerische Naturaufnahmen  
in allen Grössen vorrätig.

# Hotel Itzen.

Ältestes und besuchtestes Hotel im Mittelpunkt  
des Ortes und in nächster Nähe des Bahnhofs.

Diners à part von 12 Uhr an  
in großen, geräumigen Glasveranden. 5

Reichhaltige Abendkarte. Gutgepflegte echte und hiesige Biere.  
Der Besitzer M. Martini.

# Bernh. Hollander,

Uhrmacher.

Reparaturen prompt und billig.

## Schutzbrillen.

Grosses Lager in

Gold- und Silberwaren!  
Filigran-Schmuck!

Getriebene Altsilberwaren.  
Echt antike Uhren und  
Zinnsachen.

## Kaufhaus Fritz Henning.

Strandmützen u. Badeartikel.

Manufakturwaren.

Zigarren. Zigaretten.

ff. Weine und Kekse.

Geachtete Personenwage.

Atholländisches Antiksilber,  
holländische Kunsttöpferei,  
sowie Artikel aus der alten, weltberühmten  
Fayencefabrik in Delft,  
deutsches u. holländ. Porzellan,  
Emaillewaren. 15

Gerhardine Waldur, geb. Jürjens.

## Villa Charlotte

(ältestes Pensionat am Ort).

Volle Pension u. Mittagstisch.  
Gut eingerichtete Zimmer.

Besitzerin: Fr. Heinr. Schröder Wwe.

## Prachtbriefe

hält stets auf Lager

Diedr. Soltau's Buchdruckerei  
Norden.



# Hotel Friesenhof.

**:: Stark besuchtes ::**

**Hotel des Seebades.**

4

**- Fernsprecher 7. -**

## Claassens Hotel und Logierhäuser.

Telephon Nr. 3.

**Haus I. Ranges.**

Telephon Nr. 3.

Volle Pension.

Diners nur an separaten Tischen.

**Beliebtestes Bier- und Wein-Restaurant.**

Ausschank von Dortmunder Aktien-Bier.

7

Kulmbacher. Münchener Löwenbräu.

Weine erster Firmen.

Reichhaltige Abendkarte.

**Eigenes Motorsegelboot.**

### Fluttabelle und Badezeiten auf Juist.

August	Hochwasser		Badezeit
	Vm.	Nm.	
15. S.	—	12.04	9.15 V. — 1.15 N.
16. M.	12.26	12.48	10.00 " — 2.00 "
17. D.	1.07	1.29	10.45 " — 2.45 "
18. M.	1.50	2.09	11.15 " — 3.15 "
19. D.	2.27	2.43	12.00 M. — 4.00 "
20. F.	3.01	3.21	12.30 N. — 4.30 "
21. S.	3.39	3.56	1.00 " — 5.00 "

### Dampfschiffs - Verbindungen.

Bei ungewöhnlichen Witterungs- und Wasser-  
verhältnissen oder bei Verschiebungen in  
den Zuganschlüssen bleiben Aenderungen  
des Fahrplans vorbehalten.

**Akt.-Ges. Reederei Norden-Frisia.**

### Norddeich-Juist und umgekehrt.

August	Von Norddeich	Von Juist-Bhf.
15. Sonntag	†11.00 V.	9.00 V.
16. Montag	1.25 N.	10.00 "
17. Dienstag	1.40 "	11.45 "
18. Mittwoch	1.40 "	11.45 "
19. Donnerstag	1.40 "	11.45 "
20. Freitag	2.00 "	12.15 N.
21. Sonnabend	4.30 "	1.30 "

\* Tagesschnellzug-Anschluss.

† Nachtschnellzug-Anschluss.

Als Uebergangszeit von Juist (Bahnh.) zum  
Dampfer ist etwa 1/2 Stunde zu rechnen.

### Norddeich-Norderney und umgekehrt.

Tägliche Fahrten	Von Norddeich	Von Norderney
Vom 1. Juli	7.40 V.	8.00 V.
bis 15. Septbr.	Sz. 10.00 "	Sz. 9.25 "
	1.30 N.	2.15 N.
	4.45 "	4.30 "
	Sz. 7.15 "	Sz. 6.30 "
Vom 16.	1.30 N.	8.00 V.
bis 30. Septbr.	Sz. 7.00 "	4.30 N.

Sz.-Fahrten schliessen an Schnellzüge an.

### Postsachenbeförderung von Juist

mit allen fahrplanmässigen Dampfern.  
Schlusszeit für die Einlieferung von Post-  
sendungen beim Postamt in Juist: Für ge-  
wöhnliche Briefsendungen 20 Minuten, für  
alle übrigen Sendungen 45 Minuten vor  
Abgang der Inselbahn.

Norden.

Norden.

## Gasthof Jerusalem

hält sich dem nach und von Juist  
reisenden Publikum bestens  
empfohlen. Gutes Nachtquartier.

27

Jan de Vries.

## Spezialgeschäft Zigarren Zigaretten.

Niederlage M. Niemeyer, Bremen.

## J. de Vries & Comp.

9

gegenüber Hotel Itzen.

## Norder Bank

Zweiganstalt des Barmer Bank-  
Vereins Hinsberg, Fischer & Comp.

Besorgung  
aller bankmäßigen  
Geschäfte.

28

Agentur im Post-  
gebäude zu Juist.

## Kurhaus Juist.

110 geräumige Zimmer. / 200 beste Betten. / Herrlichste Aussicht auf Strand,  
Wattenmeer und Dünen. / Das Frühstück wird auf der Kurhaus-Terrasse  
eingenommen. / Grosse Lese-, Musik- und Kinder-Spiel-Säle.

### Wochen-Programm im Kurhaus.

Sonntag: Künstler-Konzert.  
(Operetten-Abend).

Donnerstag: Konzert v. 4-6 und  
8 1/2-10 1/2 Uhr.

Montag: Bunter Abend.

Freitag: Gemütlicher Abend.

Dienstag: Konzert von 4-6 und  
Sonder-Konzert v. 8 1/2-10 1/2 Uhr.

Sonnabend: Zwangloser Tanz von  
8-12 Uhr nur für Kurgäste.

Mittwoch: Kaffeekonz. v. 4-6 Uhr.

Gemütliches Wein- und Bier-Restaurant mit herrlichster Aussicht auf das Meer  
und Strandleben. / Jeden Nachmittag von 4-6 Uhr Kaffee-Konzert der Kurhaus-  
Kapelle auf der Terrasse am Kurhausplatz.

Reiche Auswahl in Torten und Kuchen. Warme und kalte Speisen nach der Karte.

Bestgepflegte Biere.

Reine Weine.

Altdeutsche Bierstube.

Billard- und Spielzimmer.

Fernruf Nr. 6.

Die Direktion des Kurhauses Juist.